联合国  $S_{/PV.5993}$ 



# 安全理事会

第六十三年

临时逐字记录

# 第五九九三次会议

2008 年 10 月 14 日星期二上午 10 时举行 纽约

主席:	张业遂先生	(中国)
成员:	比利时	帕约先生
	布基纳法索	卡凡多先生
	哥斯达黎加	魏斯勒德先生
	克罗地亚	尤里察先生
	法国	拉克鲁瓦先生
	印度尼西亚	纳塔莱加瓦先生
	意大利	里卡尔多先生
	阿拉伯利比亚民众国	埃塔利先生
	巴拿马	苏埃斯库姆先生
	俄罗斯联邦	多尔戈夫先生
	南非	库马洛先生
	大不列颠及北爱尔兰联合王国	夸瑞先生
	美利坚合众国	哈利勒扎德先生
	越南	裴世江先生

## 议程项目

有关海地的问题

秘书长关于联合国海地稳定特派团的报告(S/2008/586)

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。 更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上,由有关的代表团成员一人署名,送交逐字记录处处长(C-154A)。



上午10时10分开会。

#### 通过议程

议程通过。

#### 有关海地的问题

秘书长关于联合国海地稳定特派团的报告(S/2008/586)

主席:我要通知安理会,我收到阿根廷、巴西、加拿大、智利、厄瓜多尔、危地马拉、海地、墨西哥、巴拉圭、秘鲁、西班牙和乌拉圭代表的来信,请求邀请他们参加安理会对本议程项目的审议。按照惯例,我提议,如果安理会同意,就根据《宪章》的有关规定和安全理事会暂行议事规则第37条,邀请这些代表参加对该项目的审议,但无表决权。

没有人反对,就这样决定。

应主席邀请,梅罗雷先生(海地)在安理会议席 就座;上述其他国家代表在安理会会议厅一侧为 他们保留的座位就座。

**主席**:安全理事会现在开始审议其议程上的项目。安理会今天是按照其先前磋商达成的谅解而开会的。

安理会成员面前摆着文件 S/2008/642, 其中载有阿根廷、比利时、巴西、加拿大、智利、哥斯达黎加、

克罗地亚、厄瓜多尔、法国、危地马拉、意大利、墨 西哥、巴拿马、巴拉圭、秘鲁、西班牙、美利坚合众 国和乌拉圭提出的决议草案。

安理会成员面前还有文件 S/2008/586, 其中载有 秘书长关于联合国海地稳定特派团的报告。

我的理解是,安理会现在准备对面前的决议草案 进行表决。如没人反对,我现在就把这项决议草案付 诸表决。

没有人反对,就这样决定。

进行了举手表决。

### 赞成:

比利时、布基纳法索、中国、哥斯达黎加、克 罗地亚、法国、印度尼西亚、意大利、阿拉伯 利比亚民众国、巴拿马、俄罗斯联邦、南非、 大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国、 越南

**主席**:有 15 票赞成。决议草案获得一致通过,成为第 1840 (2008) 号决议。

安全理事会就此结束现阶段对本议程项目的审议。安理会将继续处理此案。

上午10时15分散会。

2 08-54859 (C)